

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part I: Mandatory elements	I.1 Document number BG-BIO-04.100-0002537.2025.001				I.2 Operator type ☒ Operator ☐ Group of operators
	I.3 Operator or group of operators Name Беркофарм ЕООД / Berkofarm Ltd. Address ул. Николаевска №91 / 91 Nikolaevska st 3400 Berkovitsa Country Bulgaria ISO Code BG			I.4 Competent authority or Control authority / Control body Authority „CERES – CERTification of Environmental Standards” GmbH (BG-BIO-04) Address Vorderhaslach 1, 91230, Happurg Country Germany ISO Code DE	
	I.5 Activity or activities of the operator or group of operators <ul style="list-style-type: none"> • Production • Preparation 				
	I.6 Category or categories of products as referred to in Article 35 (7) of Regulation (EU) 2018/848 of the European Parliament and of the Council and production methods <ul style="list-style-type: none"> • (a) Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material Production method: – Organic production excluding during the conversion period • (d) Processed agricultural products, including aquaculture products, for use as food Production method: – Production of organic products 				
	This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators complies with that Regulation.				
I.7 Date, place Date 14 July 2025 11:04:39 +03 (Europe/Sofia) Place Happurg (DE)			I.8 Validity Certificate valid from 10/07/2025 to 31/12/2026		
Name and signature „CERES – CERTification of Environmental Standards” GmbH Digitally signed by: CERES - CERTIFICATION OF ENVIRONMENTAL STANDARDS GMBH on 2025-07-14 08:04:39 UTC					

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part II: Specific optional elements	II.1 Directory of products		
	Name of the product		Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848
	Малини - пресни и замразени / Raspberries - fresh and frozen		Organic
	Овес / Oats		Organic
	Малини - пресни / Raspberries - fresh		In-conversion
	Ливади / Meadows		Organic
	II.2 Quantity of products		
	Name of the product		Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848
	Estimated quantity		
	Малини - пресни и замразени / Raspberries - fresh and frozen		Organic 10000 kg
Овес / Oats		Organic 10000 kg	
Сено / Hay		Organic 2000 kg	
II.3 Information on the land			
Name of the product		Surface in hectares	
Малини / Raspberries		Organic 8.5252	
Малини / Raspberries		In-conversion 0.843	
Овес / Oats		Organic 10.057	
Meadows / Ливади за косене		Organic 2.13	
II.4 List of premises or units where the activity is performed by the operator or group of operators			
Address or geolocation		Activity	
Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I			
с. Балювица / Balyuvitsa		Production според II.1 / according to II.1	
с. Комарево / Komarevo		Production според II.1 / according to II.1	
с. Замфирово / Zamfirovo		Production според II.1 / according to II.1	
Берковица / Berkovitsa		Preparation според II.1 / according to II.1	
II.5 Information on the activity or activities carried out by the operator or group of operators and whether the activity is, or the activities are performed for their own purpose or as a subcontractor carrying out the activity or activities for another operator, while the subcontractor remains responsible for the activity or activities performed			
Activity		Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I	
Production		• Carrying out activity/activities for own purpose	
II.6 Information on the activity or activities carried out by the subcontracted third party in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848			
Activity		Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I	
Responsible			
Preparation		Subcontracted third party is responsible	
II.7 List of subcontractors carrying out an activity or activities for the operator or group of operators in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848, for which the operator or group of operators remains responsible as regards organic production and for which it has not transferred that responsibility to the subcontractor			
II.8 Information on the accreditation of the control body in accordance with Article 40(3) of Regulation (EU) 2018/848			
Name of the accreditation body		DAkKS - Deutsche Akkreditierungsstelle	
Hyperlink to the accreditation certificate		https://www.dakks.de/files/data/as/pdf/D-ZE-14008-01-00.pdf	

Part II: Specific optional elements

II.9 Other information

HE EISSUED

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част I: Задължителни елементи	I.1 Номер на документа BG-BIO-04.100-0002537.2025.001			I.2 Вид на оператора ☒ Оператор ☐ Група от оператори	
	I.3 Оператор или група от оператори Наименовани е Беркофарм ЕООД / Berkofarm Ltd. Адрес ул. Николаевска №91 / 91 Nikolaevska st 3400 Берковица Държава България Код по ISO BG		I.4 Компетентен орган или контролен орган / надзорен орган орган „CERES – CERTification of Environmental Standards” GmbH (BG-BIO-04) Адрес Vorderhaslach 1, 91230, Happurg Държава Германия Код по ISO DE		
	I.5 Дейност или дейности на оператора или групата от оператори <ul style="list-style-type: none"> • Производство • Обработка 				
	I.6 Категория или категории продукти по член 35, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета и производствени методи <ul style="list-style-type: none"> • (a) Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал Производствен метод: – Биологично производство, с изключение на преходния период • (d) Преработени селскостопански продукти, включително продукти от аквакултури, предназначени за употреба като храна Производствен метод: – Производство на биологични продукти 				
	Настоящият документ е издаден в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/848 с цел да се удостовери, че операторът или групата от оператори спазват посочения регламент.				
I.7 Дата, място Дата 14 Юли 2025 11:04:39 +03 (Europe/Sofia) Място Happurg (DE)		Име и подпис „CERES – CERTification of Environmental Standards” GmbH	I.8 Валидност Сертификатът е валиден от 10/07/2025 до 31/12/2026		

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

II.1 Указател на продуктите			
Име на продукта		Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	
Малини - пресни и замразени / Raspberries - fresh and frozen		Биологично	
Овес / Oats		Биологично	
Малини - пресни / Raspberries - fresh		В преход към биологично производство	
Ливади / Meadows		Биологично	
II.2 Количество на продуктите			
Наименование на продукта		Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	Количество по приблизителна оценка
Малини - пресни и замразени / Raspberries - fresh and frozen		Биологично	10000 kg
Овес / Oats		Биологично	10000 kg
Сено / Hay		Биологично	2000 kg
II.3 Информация за земята			
Наименование на продукта		Площ в хектари	
Малини / Raspberries		Биологично	8.5252
Малини / Raspberries		В преход към биологично производство	0.843
Овес / Oats		Биологично	10.057
Meadows / Ливади за косене		Биологично	2.13
II.4 Списък на помещенията или единиците, където операторът или групата от оператори осъществява дейността			
Адрес или геолокация	Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5	
с. Балювица / Balyuvitsa	Производство	според II.1 / according to II.1	
с. Комарево / Komarevo	Производство	според II.1 / according to II.1	
с. Замфирово / Zamfirovo	Производство	според II.1 / according to II.1	
Берковица / Berkovitsa	Обработка	според II.1 / according to II.1	
II.5 Информация за дейността или дейностите, извършвани от оператора или групата от оператори, и дали дейността или дейностите се извършват за собствена сметка или като подизпълнител, извършващ дейността или дейностите за друг оператор, като подизпълнителят продължава да носи отговорност за извършваната дейност или дейности.			
Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5		
Производство	• Извършване на дейност/дейности за собствена сметка		
II.6 Информация за дейността или дейностите, извършвани от подизпълнителя, който е трета страна, в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848			
Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5	Отговорен	
Обработка	Отговорността се носи от третата страна, на която е възложено подизпълнението		
II.7 Списък на подизпълнителите, осъществяващи дейност или дейности за сметка на оператора или групата от оператори в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848, за които дейности операторът или групата от оператори продължава да носи отговорност по отношение на биологичното производство и за които тази отговорност не е прехвърлена на подизпълнителя.			

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

II.8 Информация за акредитацията на надзорния орган в съответствие с член 40, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848	
Наименование на органа по акредитация	DAkkS - Deutsche Akkreditierungsstelle
Хипервръзка към сертификата за акредитация	https://www.dakks.de/files/data/as/pdf/D-ZE-14008-01-00.pdf
II.9 Друга информация	

НЕ Е ОРКИНАЛ
ИЗДАНИЕ